

II.

(Nezakonodavni akti)

UREDDE

UREDBA VIJEĆA (EU) br. 153/2014

od 17. veljače 2014.

o izmjeni Uredbe (EZ) br. 314/2004 o određenim mjerama ograničavanja u odnosu na Zimbabve i stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 298/2013

VIJEĆE EUROPSKE UNIJE,

uzimajući u obzir Ugovor o funkcioniranju Europske unije, a posebno njegov članak 215.,

uzimajući u obzir zajednički prijedlog Visokog predstavnika Unije za vanjske poslove i sigurnosnu politiku i Europske komisije,

budući da:

- (1) Uredbom Vijeća (EZ) br. 314/2004⁽¹⁾ provodi se nekoliko mjeru predviđenih Odlukom Vijeća 2011/101/ZVSP⁽²⁾, uključujući zamrzavanje finansijskih sredstava i gospodarskih izvora određenih fizičkih ili pravnih osoba, subjekata i tijela.
- (2) Suspenziju ograničavanja putovanja i zamrzavanja imovine koje se primjenjuju na većinu pojedinaca i subjekata navedenih u Prilogu I. Odluci 2011/101/ZVSP trebalo bi obnoviti i dodatno je proširiti radi obuhvaćanja još osam pojedinaca.
- (3) Neke od tih mjeru pripadaju u područje primjene Ugovora o funkcioniranju Europske unije i stoga je za njihovu provedbu potrebna regulatorna mjeru na razini Unije, posebno kako bi se osiguralo da ih gospodarski subjekti u svim državama članicama jednako primjenjuju.
- (4) Ažurirani prilog trebalo bi dodati Uredbi (EZ) br. 314/2004 radi uključivanja dodatnih osam pojedinaca koji trebaju uživati suspenziju zabrana utvrđenih u njezinom članku 6. stavcima 1. i 2., uz 81 osobu i

osam subjekata koji već uživaju suspenziju primjene članka 6., kako je predviđeno u Uredbi Vijeća (EU) br. 298/2013⁽³⁾.

(5) Uredbu (EZ) br. 314/2004 trebalo bi u skladu s tim izmijeniti.

(6) Produljenje suspenzije predviđeno u Uredbi (EU) br. 298/2013 istjeće 20. veljače 2014. i to produljenje treba predvidjeti u ovoj Uredbi. Radi pravne jasnoće, Uredbu (EU) br. 298/2013 trebalo bi stoga staviti izvan snage.

(7) Kako bi se osigurala učinkovitost mjera predviđenih ovom Uredbom, ova Uredba mora stupiti na snagu na dan objave,

DONIJELO JE OVU UREDBU:

Članak 1.

Uredba (EZ) br. 314/2004 mijenja se kako slijedi:

1. U članku 6. dodaje se sljedeći stavak:

„4. Mjere iz stavaka 1. i 2. suspendiraju se u mjeri u kojoj se odnose na osobe i subjekte navedene u Prilog IV.”

2. Prilog ovoj Uredbi dodaje se kao Prilog IV.

Članak 2.

Uredba (EU) br. 298/2013 stavlja se izvan snage.

⁽¹⁾ Uredba Vijeća (EZ) br. 314/2004 od 19. veljače 2004. o određenim mjerama ograničavanja u odnosu na Zimbabve (SL L 55, 24.2.2004., str. 1.).⁽²⁾ Odluka Vijeća 2011/101/ZVSP od 15. veljače 2011. o mjerama ograničavanja protiv Zimbabvea (SL L 42, 16.2.2011., str. 6.).⁽³⁾ Uredba Vijeća (EU) br. 298/2013 od 27. ožujka 2013. o izmjeni Uredbe Vijeća (EZ) br. 314/2004 o određenim mjerama ograničavanja u odnosu na Zimbabve (SL L 90, 28.3.2013., str. 48.).

Članak 3.

Ova Uredba stupa na snagu na dan objave u *Službenom listu Europske unije*.

Ova je Uredba u cijelosti obvezujuća i izravno se primjenjuje u svim državama članicama.

Sastavljeno u Bruxellesu 17. veljače 2014.

*Za Vijeće
Predsjednik*
A. TSAFTARIS

PRILOG

„PRILOG IV.

Popis osoba i subjekata iz članka 6. stavka 4.**I. Osobe**

	Ime (i svi nadimci)
1.	Abu Basutu, Titus Mehliswa Johna
2.	Bonyongwe, Happyton Mabhuya
3.	Buka (također poznat kao Bhuka), Flora
4.	Bvudzijena, Wayne
5.	Charamba, George
6.	Chidarikire, Faber Edmund
7.	Chigwedere, Aeneas Soko
8.	Chihota, Phineas
9.	Chihuri, Augustine
10.	Chinamasa, Patrick Anthony
11.	Chindori-Chininga, Edward Takaruza
12.	Chinotimba, Joseph
13.	Chipwere, Augustine
14.	Chiwenga, Constantine
15.	Chombo, Ignatius Morgan Chiminya
16.	Dinha, Martin
17.	Goche, Nicholas Tasunungurwa
18.	Gono, Gideon
19.	Gurira, Cephas T.
20.	Gwekwerere, Stephen (alias Steven)
21.	Kachepa, Newton
22.	Karakadzai, Mike Tichafa
23.	Kasukuwere, Saviour
24.	Kazangarare, Jawet
25.	Khumalo, Sibangumuzi
26.	Kunonga, Nolbert (također poznat kao Nobert)

	Ime (i svi nadimci)
27.	Kwainona, Martin
28.	Langa, Andrew
29.	Mabunda, Musarashana
30.	Machaya, Jason (također poznat kao Jaison) Max Kokera
31.	Made, Joseph Mtakwese
32.	Madzongwe, Edna (također poznat kao Edina)
33.	Maluleke, Titus
34.	Mangwana, Paul Munyaradzi
35.	Marumahoko, Reuben
36.	Masuku, Angeline
37.	Mathema, Cain Ginyilitshe Ndabazekhaya
38.	Mathuthu, Thokozile (alias Sithokozile)
39.	Matibiri, Innocent Tonderai
40.	Matiza, Joel Biggie
41.	Matonga, Brighton (također poznat kao Bright)
42.	Mhandu, Cairo (također poznat kao Kairo)
43.	Mhonda, Fidellis
44.	Midzi, Amos Bernard (Mugenva)
45.	Mnangagwa, Emmerson Dambudzo
46.	Mohadi, Kembo Campbell Dugishi
47.	Moyo, Jonathan Nathaniel
48.	Moyo, Sibusio Bussie
49.	Moyo, Simon Khaya
50.	Mpofu, Obert Moses
51.	Muchena, Henry
52.	Muchena, Olivia Nyembesi (također poznat kao Nyembezi)
53.	Muchinguri, Oppah Chamu Zvipange
54.	Mudedde, Tobaiwa (također poznat kao Tonneth)
55.	Mujuru, Joyce Teurai Ropa
56.	Mumbengegwi, Simbarashe Simbanenduku
57.	Murerwa, Herbert Muchemwa

	Ime (i svi nadimci)
58.	Masariri, Munyaradzi
59.	Mushohwe, Christopher Chindoti
60.	Mutasa, Didymus Noel Edwin
61.	Mutezo, Munacho Thomas Alvar
62.	Mutinhiri, Ambros (također poznat kao Ambrose)
63.	Mzembri, Walter
64.	Mzikazi, Morgan S.
65.	Nguni, Sylvester Robert
66.	Nhema, Francis Chenayimoyo Dunstan
67.	Nyanhongo, Magadzire Hubert
68.	Nyikayaramba, Douglas
69.	Nyoni, Sithembiso Gile Glad
70.	Rugeje, Engelbert Abel
71.	Rungani, Victor Tapiwa Chashe
72.	Sakupwanya, Stanley Urayayi
73.	Savanhu, Tendai
74.	Sekeramayi, Sydney (također poznat kao Sidney) Tigere
75.	Sekeremayi, Lovemore
76.	Shamu, Webster Kotiwani
77.	Shamuyarira, Nathan Marwirakuwa
78.	Shiri, Perence (također poznat kao Bigboy) Samson Chikerema
79.	Shungu, Etherton
80.	Sibanda, Chris
81.	Sibanda, Jabulani
82.	Sibanda, Misheck Julius Mpande
83.	Sibanda, Phillip Valerio (također poznat kao Valentine)
84.	Sigauke, David
85.	Sikosana, (također poznat kao Sikhosana), Absolom

	Ime (i svi nadimci)
86.	Tarumbwa, Nathaniel Charles
87.	Tomana, Johannes
88.	Veterai, Edmore
89.	Zimondi, Paradzai Willings

II. Subjekti

	Naziv
1.	Cold Comfort Farm Trust Co-operative
2.	Comoil (PVT) Ltd
3.	Famba Safaris
4.	Jongwe Printing and Publishing Company (PVT) Ltd (također poznat kao Jongwe Printing and Publishing Co., također poznat kao Jongwe Printing and Publishing Company)
5.	M & S Syndicate (PVT) Ltd
6.	OSLEG Ltd (također poznat kao Operation Sovereign Legitimacy)
7.	Swift Investments (PVT) Ltd
8.	Zidco Holdings (također poznat kao Zidco Holdings (PVT) Ltd)"